

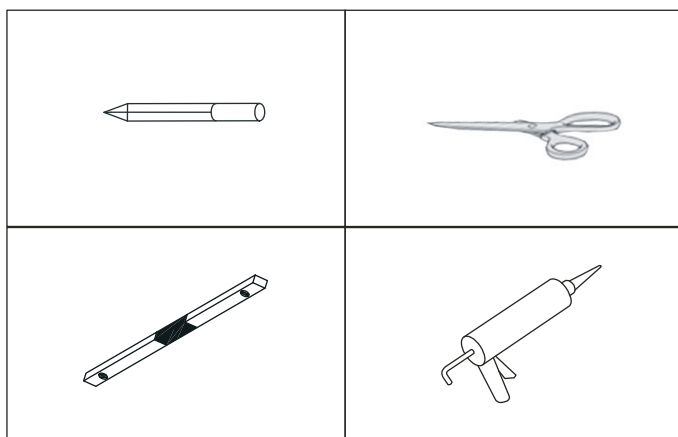
- DE Montageanleitung Wand-WC
- EN Assembly Instructions Wall-Mounted Toilet
- FR Notice de montage WC suspendu
- IT Istruzioni di montaggio WC a parete
- NL Montagehandleiding hangtoilet
- SV Monteringsinstruktion för väggmonterad WC-stol
- CZ Návod k montáži nástěnného WC
- SK Montážny návod nástenného WC
- RO Instrucțiuni de montaj pentru WC suspendat
- PL Instrukcja montażu muszli klozetowej wiszącej

Jungborn®

SERIES **THREE 52**

Art. 10654403





- DE Dieses Zubehör ist nicht im Einbausatz enthalten.
- EN These accessories are not in the installation kit.
- FR Ces accessoires ne font pas partie du kit d'installation.
- IT Questi accessori non fanno parte del kit di installazione.
- NL Deze accessoires zitten niet in de installatiekit.
- SV Dessa tillbehör ingår inte i installationssetsen.
- CZ Toto příslušenství není součástí instalační sady.
- SK Toto príslušenstvo nie je súčasťou inštalačnej sady.
- RO Aceste accesorii nu sunt incluse în kitul de instalare.
- PL Akcesoria te nie znajdują się w zestawie montażowym.

DE Lesen Sie die Anweisungen vor der Benutzung sorgfältig durch und bewahren Sie diese zum späteren Nachschlagen auf! Verwenden Sie für die tägliche Reinigung nur handelsübliche Badreiniger. Kalkablagerungen und Seifenreste lassen sich z. B. mit handelsüblichen Kalkentferner oder Essigreinigern entfernen.

EN Read the instructions carefully before use and keep them for future reference! For daily cleaning use only commercial bath cleaners. Lime scale and soap residue can be removed with commercial lime remover or vinegar cleaners.

FR Lisez attentivement ces instructions et conservez-les pour pouvoir les consulter ultérieurement ! Pour le nettoyage quotidien, utilisez uniquement des produits nettoyants courants pour salle de bain. Les dépôts de calcaire et les résidus de savon peuvent par exemple être éliminés avec des produits détartrants ou des produits nettoyants au vinaigre vendus dans le commerce.

IT Leggere con attenzione le istruzioni prima dell'utilizzo e conservarle per una consultazione successiva. Per la pulizia quotidiana, utilizzare solo detersivi per il bagno disponibili in commercio. I depositi di calcare e i residui di sapone possono essere rimossi, ad esempio, con prodotti per la rimozione del calcare o detersivi a base di aceto disponibili in commercio.

NL Lees de instructies zorgvuldig door vóór gebruik en bewaar ze, zodat u later nog iets kunt naslaan! Gebruik voor de dagelijkse reiniging uitsluitend een normale badreiniger. Kalkafzettingen en zeepresten kunnen bijvoorbeeld met een normale kalkverwijderaar of schoonmaakazijn worden verwijderd.

SE Läs noggrant igenom anvisningarna, innan du använder produkten, och förvara dem för framtida bruk. Använd endast gängse toalettrensmedel för den dagliga rengöringen. Kalkavlagringar och tvålrester kan tas bort med gängse kalkborttagningsmedel eller vinägerrengöringsmedel.

CZ Před použitím si pozorně přečtěte pokyny a návod si dobře uschovejte pro pozdější použití! Pro každodenní čištění používejte běžné čističe koupelen. Usazeniny vápníku a zbytky mýdla lze odstranit např. běžnými odstraňovači vápníku nebo octovými čističi.

SK Prečítajte si pred použitím pozorne pokyny a uschovajte si návod pre neskoršie možné nahliadnutie! Používajte na denné čistenie iba bežný obchodný čistič do kúpeľní. Usadeniny vodného kameňa a zvyšky mydla sa dajú odstrániť bežným obchodným odstraňovačom vodného kameňa alebo octovými čističmi.

RO Citiți cu atenție și în întregime instrucțiunile înainte de utilizarea produsului și păstrați-le pentru a putea fi consultate ulterior! Pentru curățarea zilnică folosiți numai produse uzuale pentru curățarea băii. Depunerile de calcar și resturile de săpun se pot îndepărta de ex. cu produse uzuale pt. îndepărtarea calcarului sau produse de curățare pe bază de oțet.

PL Przed przystąpieniem do użytkowania produktu należy uważnie przeczytać niniejsze zalecenia i przechować je na później! Do ciągłego utrzymywania produktu w czystości używać tylko zwykłych środków dostępnych w handlu. Osady wapniowe i resztki mydła można usuwać przy pomocy odkamieniaczy dostępnych powszechnie w handlu i roztworu octu do czyszczenia.

1



- DE Dies ist die Bidet mit installiertem Zubehör.
 EN This is the bidet with some accessories installed.
 FR Voici les Bidet avec quelques accessoires installés.
 IT Questa è la Bidet con alcuni accessori installati.
 NL Dit is het bidet met enkele accessoires geïnstalleerd.
 SV Detta är bidé med några tillbehör installerade.
 CZ Toto je bidet s nainstalovaným příslušenstvím.
 SK Toto je bidet s nainštalovaným príslušenstvom.
 RO Aceasta este Bideu cu câteva accesorii instalate.
 PL To jest Bidet a z zainstalowanymi niektórymi akcesoriami.

2



- DE Hängen Sie die schalldämpfende Unterlage an die Wand (nicht im Lieferumfang enthalten)
 EN Hang the soundproofing pad on the wall(not included)
 FR Accrochez le panneau d'insonorisation au mur (non fourni)
 IT Appendere il cuscinetto insonorizzante alla parete (non incluso)
 NL Hang het geluiddempende kussen aan de muur (niet meegeleverd)
 SV Häng upp ljudkontrolldynan på väggen (ingår inte)
 CZ Zavěste odhlučňovací podložku na stěnu (není součástí balení)
 SK Na stenu zaveste zvukovoizolačnú podložku (nie je súčasťou balenia)
 RO Fixați placa fonoizolantă pe perete (neinclusă)
 PL Zawieś podkładkę wyciszającą na ścianie (brak w zestawie)

3



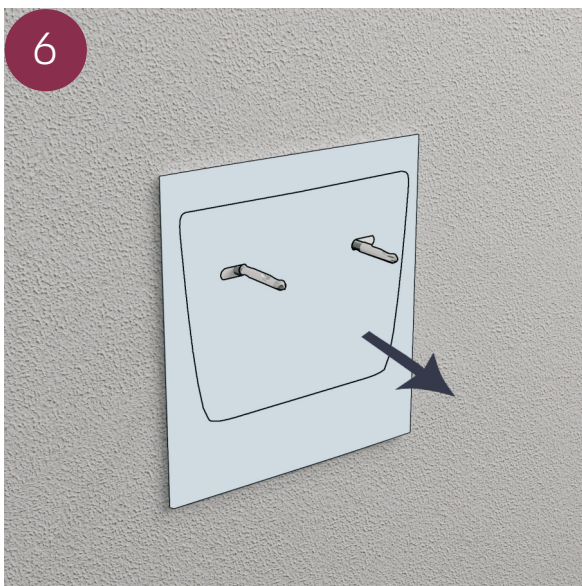
- DE Hängen Sie das Bidet an die Wand
 EN Hang the bidet on the wall
 FR Accrochez le bidet au mur
 IT Appendere il bidet al muro
 NL Hang het bidet aan de muur
 SV Häng bidén på väggen
 CZ Pověste bidet na zeď
 SK Zavesiť bidet na stenu
 RO Așezați bideul pe perete
 PL Zawieś bidet na ścianie



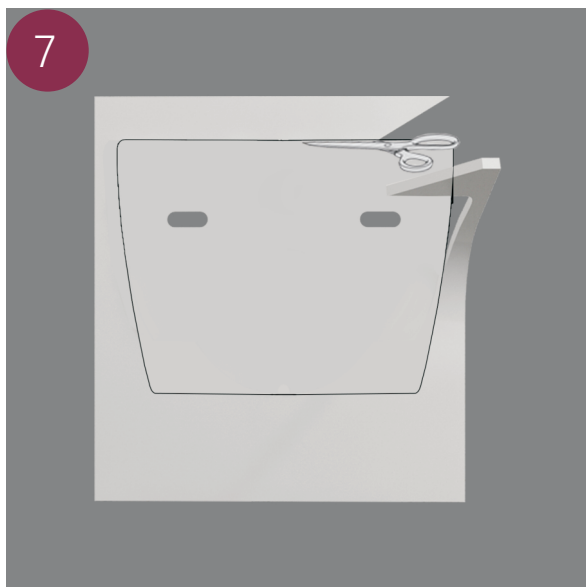
- 4
- DE Ziehen Sie die Linie auf der Schalldämmmatte basierend auf der Form des Bidets
 - EN Draw the line on the soundproofing pad based on the shape of the bidet
 - FR Disegna la linea sul tappetino fonoassorbente in base alla forma del bidet
 - IT Disegna la linea sul tappetino fonoassorbente in base alla forma del bidet
 - NL Teken de lijn op de geluiddempende pad op basis van de vorm van de bidet
 - SV Rita linjen på det ljuddämpande underlaget baserat på formen på bidéet.
 - CZ Nakreslete čáru na zvukotěšné podložce v závislosti na tvaru bidetu
 - SK Nakreslite čiaru na zvukotesnej podložke v závislosti na tvare bidetu
 - RO Trasați linia pe perna fonoizolatoare în funcție de forma bideului
 - PL Narysuj linię na matowej powłoce wyciszającej na podstawie kształtu bidetu



- 5
- DE Nehmen Sie das Bidet von der Wand ab
 - EN Take the bidet off the wall
 - FR Retirez le bidet du mur
 - IT Togliere il bidet dal muro
 - NL Haal het bidet van de muur
 - SV Ta bort bidéet från väggen
 - CZ Sundejte bidet ze zdi
 - SK Odstraňte bidet zo steny
 - RO Luați bideul de pe perete
 - PL Odczepić bidet od ściany



- 6
- DE Entfernen Sie die schalldämpfende Unterlage von der Wand
 - EN Take the soundproofing pad off the wall
 - FR Détachez le panneau d'insonorisation du mur
 - IT Togliere il cuscinetto insonorizzante dalla parete
 - NL Haal het geluiddempende kussen van de muur af
 - SV Ta av ljudkontrolldynan från väggen
 - CZ Odstraňte odhlučňovací podložku ze stěny
 - SK Zvukovoizolačnú podložku dajte dolu zo steny
 - RO Luați placa fonoizolantă de pe perete
 - PL Zdejmij ze ściany podkładkę wyciszającą



- 7
- DE Schneiden Sie die Schalldämmunterlage entlang der Linie zu
 - EN Cut the soundproofing pad along the line
 - FR Découpez le panneau d'insonorisation en suivant le tracé
 - IT Tagliare il cuscinetto insonorizzante lungo la linea
 - NL Knip het geluiddempende kussen langs de lijn door
 - SV Skär ljudkontrolldynan utmed linjen
 - CZ Odřízněte odhlučňovací podložku podél linie
 - SK Zvukovoizolačnú podložku odrežte podľa obkreslenej čiary
 - RO Decupați placa fonoizolantă de-a lungul conturului trasat
 - PL Przetnij podkładkę wyciszającą wzdłuż linii obrysu



- 8
- DE Hängen Sie die Schallschutzmatte an die Wand
 - EN Hang the soundproofing pad on the wall
 - FR Accrochez le panneau d'insonorisation au mur
 - IT Appendere il cuscinetto insonorizzante alla parete
 - NL Hang het geluiddempende kussen aan de muur
 - SV Häng upp ljudkontrolldynan på väggen
 - CZ Zavěste odhlučňovací podložku na stěnu
 - SK Zvukovoizolačnú podložku zaveste na stenu
 - RO Fixați placa fonoizolantă pe perete
 - PL Zawieś podkładkę wyciszającą na ścianie



- 9
- DE Setzen Sie 7A in die Schraube an der Wand ein und drehen Sie sie, bis die Kerbe der Bolzen 7A nach oben zeigt.
 - EN Put 7A into the screw on the wall and rotate it until the notch of the bolts 7A is pointing upwards.
 - FR Engagez 7A dans la vis du mur et faites tourner jusqu'à ce que l'encoche des boulons 7A soit orientée vers le haut.
 - IT Inserire 7A nella vite sulla parete e ruotarlo finché la tacca dei bulloni 7A non è rivolta verso l'alto.
 - NL Steek 7A in de schroef op de muur en draai deze totdat de inkeping van de bouten 7A naar boven wijst.
 - SV Sätt 7A i skruven på väggen och rotera den tills bultarnas 7A hack pekar uppåt.
 - CZ Vložte 7A do šroubu na stěně a otáčejte jím, dokud zářez šroubů 7A nebude směřovat nahoru.
 - SK 7A vložte do skrutky v stene a otáčajte, kým nebude zárez čapov 7A smerovať nahor.
 - RO Așezați 7A pe șurubul de pe perete și răsuciți-l până când fanta de pe șuruburile 7A este orientată în sus.
 - PL Załóż 7A na śrubę w ścianie i obracaj, aż wcięcie na śrubach 7A będzie skierowane do góry.



- DE Schieben Sie das Bidet auf die Bolzen 7A
 EN Slide the bidet on the bolts 7A
 FR Glissez le bidet sur les boulons 7A
 IT Far scorrere il bidet sui bulloni 7A
 NL Schuif het bidet op de bouten 7A
 SV Skjut bidéet på bultarna 7A
 CZ Posuňte bidet na šrouby 7A
 SK Posuňte bidet na skrutky 7A
 RO Glișiți bideul pe bolțurile 7A
 PL Przesuń bidet na śruby 7A

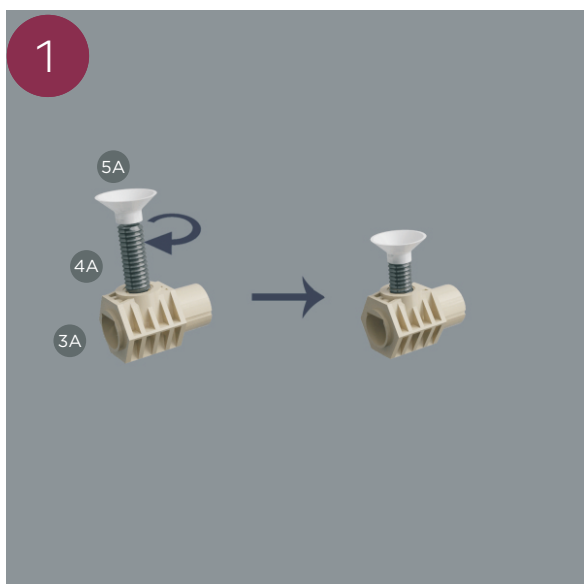


- DE Drehen Sie die 5A mit der L-förmigen Schraube 6A
 EN Rotate the 5A with L-shaped screw 6A
 FR Tournez le 5A avec la vis en forme de L 6A
 IT Ruotare il 5A con la vite a forma di L 6A
 NL Draai de 5A met de L-vormige schroef 6A
 SV Vrid 5A med L-formad skruv 6A
 CZ Otočte 5A s L-tvarovou šroubovací spojkou 6A
 SK Otočte 5A s L-tvarovou skrutkou 6A
 RO Rotiți 5A cu șurubul în formă de L 6A
 PL Obróć 5A za pomocą szpilki w kształcie litery L 6A



- DE Fügen Sie Dichtmittel in die Lücke zwischen dem Bidet und der Wand ein
 EN Add sealant to the gap between the bidet and the wall
 FR Ajoutez du mastic dans l'espace entre le bidet et le mur
 IT Aggiungere il sigillante allo spazio tra il bidet e il muro
 NL Breng kit aan in de ruimte tussen het bidet en de muur
 SV Lägg till tätning mellan bidé och vägg
 CZ Přidejte tesnicí hmotu do mezery mezi bidetem a zdí
 SK Pridajte tesniaci prostriedok do medzery medzi bidetom a stenou
 RO Adăugați etanșant în spațiul dintre bideu și perete
 PL Dodaj uszczelniacz do przestrzeni między bidetem a ścianą

- DE** Die folgenden Schritte gelten für den Austausch von Wandmontagekomponenten
- EN** The following steps are for changing wall mounting components
- FR** Les étapes suivantes permettent de changer les éléments de fixation murale
- IT** I passaggi seguenti riguardano la sostituzione dei componenti del montaggio a parete
- NL** De volgende stappen zijn voor het verwisselen van wandmontagecomponenten
- SV** Följande steg gäller för byte av väggmonteringskomponenter
- CZ** Následující kroky se týkají výměny komponentů pro montáž na stěnu
- SK** Nasledujúce kroky sa týkajú výmeny komponentov pre montáž na stenu
- RO** Următorii pași se referă la schimbarea componentelor de montare pe perete
- PL** Poniższe kroki dotyczą zmiany elementów do montażu na ścianie

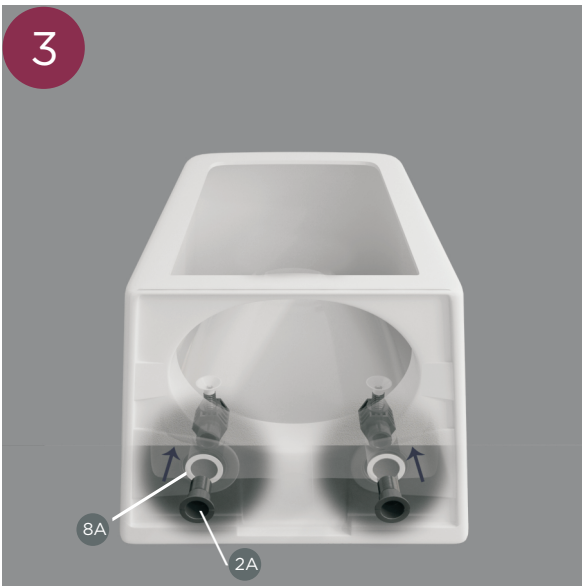


- DE** Stecken Sie 5A in 4A und drehen Sie 5A, bis sie fest genug sind, dann stecken Sie 4A&5A in 3A und drehen Sie sie halb herum (bereits installiert)
- EN** Put 5A into 4A and rotate 5A until they are tight enough, then put 4A&5A into 3A and rotate them half way (Installed already)
- FR** Mettez 5A dans 4A et tournez 5A jusqu'à ce qu'ils soient assez serrés, puis mettez 4A&5A dans 3A et tournez-les à moitié (déjà installés)
- IT** Inserire 5A in 4A e ruotare 5A finché non sono abbastanza stretti, quindi inserire 4A&5A in 3A e ruotarli a metà (già installati)
- NL** Plaats 5A in 4A en draai 5A tot ze voldoende vast zitten, plaats dan 4A&5A in 3A en draai ze halfvast (reeds geïnstalleerd)
- SV** Sätt 5A i 4A och rotera 5A tills de är tillräckligt tätt ihop. Sätt sedan 4A&5A i 3A och rotera dem halvvägs (redan installerad)
- CZ** Vložte 5A do 4A a otočte 5A tak, aby byly dostatečně těsné, pak vložte 4A&5A do 3A a otočte je o polovinu (Již nainstalované)
- SK** 5A vložte do 4A, a 5A točte, až dokým nebudú dostatočne upevnené, potom vložte 4A&5A do 3A a otočte ich o polovicu (už nainštalované)
- RO** Introduceți 5A în 4A și răsuțiți 5A până când ambele sunt suficient de strânse, după care introduceți 4A&5A în 3A și rotiți-te cu jumătate de tură (gata montate)
- PL** Włóż 5A do 4A i obracaj 5A do odpowiedniego zaciśnięcia. Następnie włóż 4A&5A do 3A, wkręć do połowy (już zamontowane)



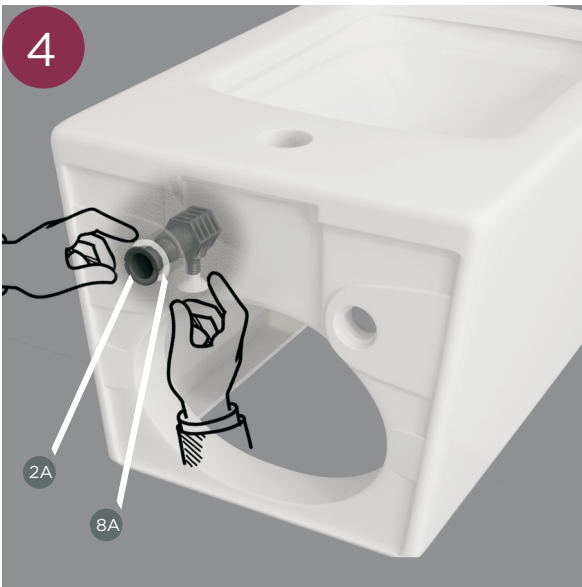
- DE** Legen Sie 3A & 4A & 5A von unten in das Bidetloch ein (bereits installiert)
- EN** Place 3A & 4A & 5A into the hole from the bottom of the bidet (Installed already)
- FR** Placez 3A & 4A & 5A dans le trou depuis le bas du bidet (déjà installé)
- IT** Posizionare 3A & 4A & 5A nel foro dal basso del bidet (già installato)
- NL** Plaats 3A & 4A & 5A van onderaf in het bidetgat (reeds geïnstalleerd)
- SV** Placera 3A & 4A & 5A i hålet från botten av bidén (redan installerad).
- CZ** Umístěte 3A & 4A & 5A do otvoru zespodu bidetu (již nainstalováno)
- SK** Vložte 3A & 4A & 5A do diery zespodu bidetu (už nainštalované)
- RO** Plasați 3A & 4A & 5A în gaura de jos a bidetului (deja instalată)
- PL** Umieść 3A i 4A i 5A w otwór od dołu bidetu (już zainstalowany)

3



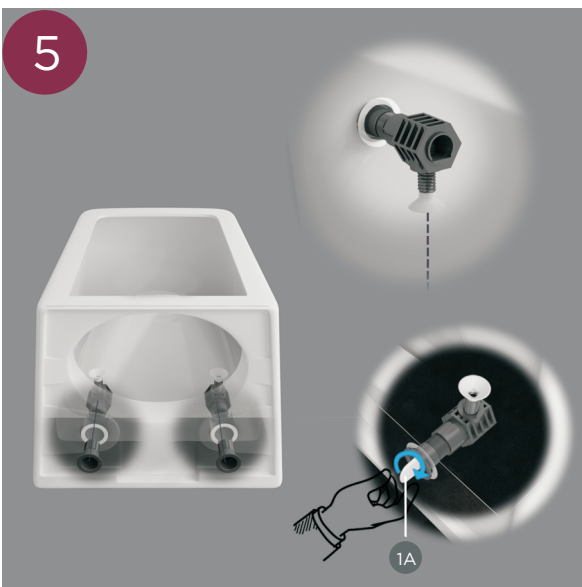
- DE Setzen Sie 2A & 8A von außen in das Loch ein (bereits installiert)
 EN Put 2A & 8A into the hole from outside (Installed already)
 FR Mettez 2A & 8A dans le trou depuis le côté extérieur (déjà installé)
 IT Inserire 2A & 8A nel foro dall'esterno (già installato)
 NL Steek 2A & 8A vanaf de buitenkant in het gat (reeds geïnstalleerd)
 SV Sätt 2A & 8A i hålet från utsidan (redan installerad)
 CZ Vložte 2A & 8A do otvoru zvenku (Již nainstalované)
 SK 2A & 8A vložte do otvoru zvonka (už nainštalované)
 RO Introduceți 2A & 8A în orificiu din exterior (gata montate)
 PL Włóż 2A & 8A do otworu od zewnątrz (już zamontowane)

4



- DE Drehen Sie 2A & 8A etwa eine halbe Drehung in das Loch (bereits installiert)
 EN Rotate 2A & 8A into the hole for around a half distance (Installed already)
 FR Faites tourner 2A & 8A dans le trou sur une demi-longueur environ (déjà installés)
 IT Ruotare 2A & 8A nel foro per circa metà distanza (già installato)
 NL Draai 2A & 8A in het gat halfvast (reeds geïnstalleerd)
 SV Roterar 2A & 8A i hålet ungefär halva avståndet (redan installerad)
 CZ Otočte 2A & 8A do otvoru asi na půl vzdálenosti (Již nainstalované)
 SK 2A & 8A zatočte do otvoru približne do polovice (už nainštalované)
 RO Răsuciți 2A & 8A în orificiu până la jumătatea distanței (gata montate)
 PL Wkręć 2A & 8A do otworu na około połowę odległości (już zamontowane)

5



- DE Verbinden Sie 2A & 8A und 3A & 4A & 5A mit 1A (bereits installiert)
 EN Connect 2A & 8A and 3A & 4A & 5A with 1A (Installed already)
 FR Raccordez 2A & 8A et 3A & 4A & 5A avec 1A (déjà installé)
 IT Collegare 2A & 8A e 3A & 4A & 5A con 1A (già installato)
 NL Verbind 2A & 8A en 3A & 4A & 5A met 1A (reeds geïnstalleerd)
 SV Anslut 2A & 8A och 3A & 4A & 5A till 1A (redan installerad)
 CZ Připojte 2A & 8A a 3A & 4A & 5A s 1A (Již nainstalované)
 SK 2A & 8A a 3A & 4A & 5A spojte s 1A (už nainštalované)
 RO Racordați 2A & 8A și 3A & 4A & 5A cu 1A (gata montate)
 PL Połącz 2A & 8A oraz 3A & 4A & 5A z 1A (już zamontowane)